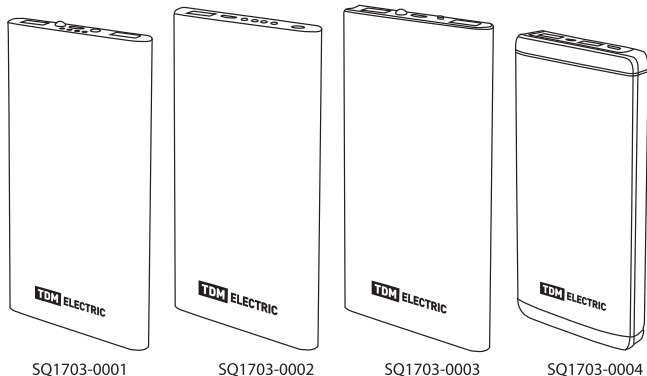




Внешние аккумуляторы серии **Юкон**
Руководство по эксплуатации. Паспорт



1. Назначение и область применения

- 1.1. Внешние аккумуляторы серии «Юкон» торговой марки TDM ELECTRIC (далее - аккумуляторы) предназначены для зарядки мобильных устройств.
- 1.2. Применяются в быту, не подходят для промышленного использования.

2. Основные технические характеристики

2.1 Основные технические характеристики аккумуляторов представлены в таблице 1.

Таблица 1. Основные технические характеристики

| Наименование параметра | Значение | | | |
|----------------------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| Артикул | SQ1703-0001 | SQ1703-0002 | SQ1703-0003 | SQ1703-0004 |
| Емкость, мАч | 6000 | 8000 | | 10 000 |
| Количество портов USB | 2 | 1 | 2 | 2 |
| Габаритные размеры, не более, мм | 151x75x13 | 146x72x10 | 153x76x9,8 | 142x69x15 |
| Масса, не менее, кг | 0,19 | 0,195 | 0,205 | 0,235 |
| Срок службы, не менее, лет | 2 | | | |

3. Комплектность

3.1. В комплект поставки входят:

- Внешний аккумулятор – 1 шт.
- Кабель USB - micro USB – 1 шт.
- Руководство по эксплуатации. Паспорт – 1 шт.
- Индивидуальная упаковка – 1 шт.

4. Конструкция прибора

4.1. Конструкция аккумулятора представлена на рисунке 1.

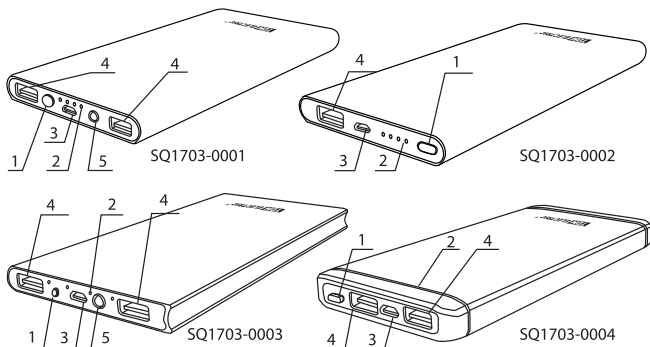


Рисунок 1. Конструкция аккумуляторов

1. Кнопка включения
2. LED-индикаторы
3. Входной порт micro-USB
4. Выходной порт USB
5. LED-фонарь

5. Правила и условия безопасной эксплуатации

ВНИМАНИЕ! Перед началом использования внешнего аккумулятора ознакомьтесь с руководством пользователя. Неправильное обращение может привести к поломке изделия.

5.1. Не подвергайте внешний аккумулятор воздействию жидкостей.

5.2. Не разбирайте внешний аккумулятор самостоятельно. В случае возникновения неисправности, обратитесь в специализированный сервисный центр.

5.3. Оберегайте внешний аккумулятор от падений, ударов и сильной тряски.

5.4. Не подключайте к внешнему аккумулятору несовместимые устройства.

5.5. Для зарядки внешнего аккумулятора используйте только сертифицированные зарядные устройства.

5.6. Не используйте внешний аккумулятор в местах с повышенной влажностью, а также в сильно запыленных или загрязненных помещениях.

5.7. Не используйте внешний аккумулятор при температуре окружающей среды ниже 0 °C и выше +35 °C.

Важно! На неисправности, вызванные использованием изделия в целях, вы-

ходящих за рамки личных бытовых нужд (т. е. в промышленных или коммерческих целях) гарантия не распространяется!

6. Подключение и эксплуатация

Внимание! Перед первым использованием внешнего аккумулятора его необходимо полностью зарядить.

6.1. Зарядка внешнего аккумулятора

6.1.1. Подключите входной разъём внешнего аккумулятора к сетевому зарядному устройству (в комплект поставки не входит) или любому питающему USB разъёму, используя USB – micro USB кабель.

6.1.2. По достижении максимального уровня заряда отключите внешний аккумулятор от источника питания.

6.1.3. Для проверки оставшегося заряда внешнего аккумулятора, нажмите кнопку включения, количество светящихся светодиодов соответствует 25% заряда: • - остаток заряда <=25%; •• - остаток заряда <=50%; ••• - остаток заряда <=75%; •••• - остаток заряда <=100%.

6.1.4. Внешний аккумулятор выключится

автоматически в случае отсутствия каких-либо операций в течении 20 секунд.

6.2. Использование внешнего аккумулятора.

6.2.1. Подключите USB кабель к выходному порту USB внешнего аккумулятора. Затем подключите USB кабель к соответствующему разъёму мобильного устройства. Зарядка начнется автоматически.

6.2.2. По окончании зарядки отключите USB кабель от мобильного устройства.

6.3. LED фонарь (для артикулов SQ1703-0001 и SQ1703-0003).

6.3.1. Для включения / выключения LED фонаря в модели SQ1703-0001 удерживайте кнопку включения в течение 5 секунд. Для модели SQ1703-0003: нажмите кнопку включения два раза подряд.

7. Условия транспортирования и хранения

7.1. Транспортирование изделия допускается в упаковке изготовителя любым видом крытого транспорта, обеспечивающим защиту упакованной продукции от механических повреж-

дений, загрязнений и попадания влаги.

7.2. Хранение изделия осуществляется только в упаковке изготовителя в помещении с естественной вентиляцией при температуре от -15 до +45 °C.

8. Гарантийные обязательства

8.1. Если в процессе эксплуатации изделия Вы сочтете, что параметры его работы отличаются от изложенных в данном Руководстве по эксплуатации, рекомендуем обратиться за консультацией в организацию, продавшую Вам изделие.

8.2. Производитель устанавливает гарантийный срок на данное изделие в течение 1 года со дня продажи при условии соблюдения потребителем правил транспортирования, хранения и эксплуатации, изложенных в данном Руководстве по эксплуатации.

8.3. Во избежание возможных недоразумений сохраняйте в течение срока

службы документы, прилагаемые к изделию при его продаже (накладные, гарантийный талон).

8.4. Гарантия не распространяется на изделие, недостатки которого возникли вследствие:

- нарушения потребителем правил транспортирования, хранения или эксплуатации изделия;
- действий третьих лиц;
- ремонта или внесения несанкционированных изготовителем конструктивных или схемотехнических изменений неуполномоченными лицами;
- отклонения от государственных стан-

- датов (ГОСТов) и норм питающих сетей;
- неправильной установки и подключения изделия;
- действий непреодолимой силы (стихия, пожар, молния и т. п.).

9. Ограничение ответственности

9.1. Производитель не несет ответственности за:

- прямые, косвенные или вытекающие убытки, потерю прибыли или коммерческие потери, каким бы то ни было образом связанные с изделием;
- возможный вред, прямо или косвенно нанесенный изделием людям, домашним животным, имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации и установки изделия либо

умышленных или неосторожных действий покупателя (потребителя) или третьих лиц.

9.2. Ответственность производителя не может превысить собственной стоимости изделия.

9.3. При обнаружении неисправностей в период гарантийных обязательств необходимо обращаться по месту приобретения изделия.

10. Гарантийный талон

Внешний аккумулятор серии «Юкон» _____, торговой марки TDM ELECTRIC изготовлен и принят в соответствии с обязательными требованиями государственных стандартов, действующей технической документацией и признан годным к эксплуатации.

Гарантийный срок 1 год со дня продажи.

Дата изготовления « _____ » _____ 20__ г.

Изделие соответствует требованиям ТР ТС 020/2011 и ТР ТС 037/2011.

Штамп технического контроля изготовителя _____

Дата продажи « _____ » _____ 20__ г.

Подпись продавца _____ ШТАМП МАГАЗИНА

Претензий по внешнему виду и комплектности изделия не имею, с условиями эксплуатации и гарантийного обслуживания ознакомлен:

Подпись покупателя _____

Уполномоченный представитель изготовителя ООО «ТДМ»
117405, РФ, г. Москва, ул. Дорожная, д. 60 Б, этаж 6, офис 647
Телефон: +7 (495) 727-32-14, (495) 640-32-14, (499) 769-32-14
info@tdme.ru, info@tdomm.ru



Произведено под контролем правообладателя товарного знака «TDM ELECTRIC» в Китае на заводе Вэньчжоу Рокгранд Трэйд Кампани, Лтд., Китай, г. Вэньчжоу, ул. Шифу, здание Синьи, оф. А1501

Если в процессе эксплуатации продукции у Вас возникли вопросы, Вы можете обратиться в сервисную службу TDM ELECTRIC по бесплатному телефону: 8 (800) 700-63-26 (для звонков на территории РФ).

Подробнее об ассортименте продукции торговой марки TDM ELECTRIC Вы можете узнать на сайте www.tdme.ru.

**RU** Паспорт

- Наименование продукции, тип (серия), модель:**
Внешние аккумуляторы серии «Юкон».
- Область применения:** в быту.
- Основные технические характеристики и параметры:**
6000 мАч, 8000 мАч, 10000 мАч, 2 А.
- Правила и условия монтажа:**
В соответствии с технической документацией изготовителя, хранить в упаковке, перевозить в закрытом транспорте. Требуется специальная утилизация.
- Правила и условия безопасной эксплуатации (использования):**
Не разбирайте, не бросайте, не погружайте в воду.
- Информация о мерах, которые следует принять при обнаружении неисправности продукции:**
Обращаться по месту приобретения.
- Месяц/год изготовления продукции, срок службы, гарантийный срок:**
Дата изготовления «___» _____ 20__ г.
Срок службы не менее 2 лет.
Гарантийный срок 1 год.
- Наименование и местонахождение изготовителя (уполномоченного представителя), импортера, информация для связи с ними:**
Произведено под контролем правообладателя товарного знака «TDM ELECTRIC» на заводе: Вэньчжоу Рокиранд Трейд Кампани, Лтд. Адрес: Китай, г. Вэньчжоу, ул. Шифу, здание Синьчэ, оф. A1501.
Телефон: +86(577)88982822
Импортер:
Общество с ограниченной ответственностью «ТДМ Логистика», адрес: РФ, 117405, г. Москва, ул. Дорожная, д. 60 Б, этаж 6, офис 603.
Телефон: +86(577)88982822
- Свидетельство о принятии:**
Продукция торговой марки TDM ELECTRIC изготовлена и принята в соответствии с обязательными требованиями государственных стандартов, действующей технической документацией и признана годной для эксплуатации.
- Комплектность:**
 - Изделие.
 - Паспорт.
 - Упаковка.

KG Паспорт

- Өнүмдөрдүн атыштары, түрү, модели:**
Внешние аккумуляторы серии «Юкон».
- Колдонуу тармагы:** тиринчиликте.
- Негизги техникалык мүнөздөмөлөрү жана параметрлери:**
6000 мАч, 8000 мАч, 10000 мАч, 2 А.
- Орнотуу эрежелери жана шарттары:**
Өндүрүүчүнүн техникалык өжөттөмөсү боюнча, таңгакта сактоо керек, жабык унаада ташуу керек, өзгөчө утилизацияны талап кылыбайт.
- Коопсуз эксплуатация (колдонуу) эрежелери жана шарттары:**
Акыратууга болбойт, ыргытууга болбойт, сууга салууга болбойт.
- Өнүмдө бузуктук табылган учурда чаралар көрүү боюнча маалымат:**
Сатып алган жерге кайрылуу керек.
- Жарактуулук мөөнөтү, кепилдик мөөнөтү:**
Жарактуулук мөөнөтү 2 жылдан кем эмес.
Кепилдик мөөнөтү 1 жыл.
- Өндүрүүчүнүн (укукталган өкүлдүн), импорттоочунун аты жана турган жайы, алар менен байланышууга маалымат:**
TDM ELECTRIC буйрутмасы боюнча жана козөмөлдөөсү аялында заводдо өндүрүлгөн:
Вэньчжоу Рокиранд Трейд Кампани, Лтд. Дарегі: Кытай, Вэньчжоу ш. Шифу көч., Синьчэ имараты, кеңсө А1501. Телефон: +86(577)88982822
Импортоочулар:
Жоопкерчилиги чектелген коом «ТДМ Логистика», дарек: РФ, 117405, ш. Moscow, көчө Дорожная, үй 60 Б», кабат 6, иш 603.
- Кабил алуу жөнүндө күбөлүк:**
TDM ELECTRIC соода Белгилемени өнүм мамлекеттик үлгүлөрдүн милдеттүү талаптары жана колдонуудагы техникалык өжөттөмө боюнча өндүрүлгөн жана кабыл алынган жана колдонууга жарактуу деп бекитилген.
- Комплекттүүлүк:**
 - Буюм.
 - Паспорт.
 - Таңгак.

Уполномоченный представитель изготовителя
ООО «ТДМ», 117405, РФ, г. Москва, ул. Дорожная,
д. 60 Б, этаж 6, офис 603. Телефон: +7 (495) 727-32-14,
(495) 640-32-14, (499) 769-32-14,
info@tdme.ru, info@tdommm.ru

AM Անձնագիր

- Արտադրողի անվանումը, տեսակը, մոդելը:**
Внешние аккумуляторы серии «Юкон».
- Կիրառման քննարկում:**
в быту.
- Հիմնական տեխնիկական բնութագրերն ու պարամետրերը:**
6000 мАч, 8000 мАч, 10000 мАч, 2 А.
- Установка правил использования и параметров:**
в соответствии с технической документацией изготовителя, хранить в упаковке, перевозить в закрытом транспорте. Требуется специальная утилизация.
- Правила и условия безопасной эксплуатации (использования):**
Не разбирайте, не бросайте, не погружайте в воду.
- Информация о мерах, которые следует принять при обнаружении неисправности продукции:**
Обращаться по месту приобретения.
- Месяц/год изготовления продукции, срок службы, гарантийный срок:**
Дата изготовления «___» _____ 20__ г.
Срок службы не менее 2 лет.
Гарантийный срок 1 года.
- Наименование и местонахождение изготовителя (уполномоченного представителя), импортера, информация для связи с ними:**
Произведено под контролем правообладателя товарного знака «TDM ELECTRIC» на заводе: Вэньчжоу Рокиранд Трейд Кампани, Лтд. Адрес: Китай, г. Вэньчжоу, ул. Шифу, здание Синьчэ, оф. A1501.
Телефон: +86(577)88982822
Импортер:
Общество с ограниченной ответственностью «ТДМ Логистика», адрес: РФ, 117405, г. Москва, ул. Дорожная, д. 60 Б, этаж 6, офис 603.
Телефон: +86(577)88982822
- Свидетельство о принятии:**
Продукция торговой марки TDM ELECTRIC изготовлена и принята в соответствии с обязательными требованиями государственных стандартов, действующей технической документацией и признана годной для эксплуатации.
- Комплектность:**
 - Изделие.
 - Паспорт.
 - Упаковка.

KZ Төлқұжат

- Өнім атауы, түні, үлгісі:**
Внешние аккумуляторы серии «Юкон».
- Қолдану саласы:** тұрмыста.
- Негізгі техникалық сипаттамалары мен параметрлері:**
6000 мАч, 8000 мАч, 10000 мАч, 2 А.
- Монтаж ережелері мен шарттары:**
Өндүрішінің техникалық құжаттамасына сәйкес орамында сақталсын, жабық кепілет тасымалдансын, арнайы пайдаға асыруды талап етпейді.
- Қауіпсіз пайдалану ережелері мен шарттары:**
Бұзылған, лактырманан, суға батырманы.
- Өнім ақауы анықталғанда қолданылатын шаралар туралы ақпарат:**
Сатып алған жерге жолығыңыз.
- Қызмет ету мерзімі, кепілдік мерзімі:**
Қызмет ету мерзімі 2 жылдан кем емес.
Кепілдік мерзімі 1 жыл.
- Өндүрішінің (үкілетті өкілдің), импорттаушының атауы мен орналасқан жері, олармен байланысу ақпараты:**
TDM ELECTRIC тапсырысмен және бақылауында келесі зауытта өндірілген:
Вэньчжоу Рокиранд Трейд Кампани, Лтд.
Мекенжайы: Кытай, Вэньчжоу к. Шифу көш., Синьчэ ғимараты, А1501 оф., Телефон: +86(577)88982822
Импорттаушылар:
Жауапкершілігі шектелтірі серіктестірі «ТДМ Логистика», мекен-жайы: РФ, 117405, к. Мәскеу, көше Дорожная, үй 60Б, кабат 6, кеңсө 603.
- Қабылдау туралы куәлік:**
TDM ELECTRIC соуда Белгілемени өнім мемлекеттік стандарттардың, колданылуы техникалық құжаттаманың милдетті талаптарына сәйкес өндіріліп, қабылданды және пайдалануға жарамды деп танылды.
- Жынықтылығы:**
 - Бұйым.
 - Төлқұжат.
 - Орамы.

Если в процессе эксплуатации продукции у Вас возникли вопросы, Вы можете обратиться в сервисную службу TDM ELECTRIC по бесплатному телефону: 8 (800) 700-63-26 (для звонков на территории РФ). Подробнее об ассортименте продукции торговой марки TDM ELECTRIC Вы можете узнать на сайте www.tdme.ru.

